

104-81



قال الشيخ الامام ابو بكر محمد بن الفضل ره رأيت في الجامع الصغير للشيخ الكرخي ان مقطوع اليدين والرجلين اذا كان بوجهه جراحة يصلى بغير طهارة ولا تيمم ولا يعيد وهذا هو الاصح فتاوى ظهيرية وفي مجمع العلوم المتيمم اذا مسح الاكثر من كل عضو ولم ينزع الخاتم جاز (رجل معه ماء زمزم في اناه قدر صص رأسه لا يجوز التيمم مع ولا يجوز التيمم بالماء العبد الضعيف ان كان الرماد من الخطب لا يجوز وان كان من الحجر يجوز لا من اجزاء الارض ولو تيمم باليسا قوة والفيروزج والزمرد والمرجان جاز لانها احجار مضيئة ولا يجوز التيمم بالدقيق والسويق والغبير والكافور والمسك والحنا والخشب والزاج والمرد اسنج من لم يمسح فمشى بالقدم فاصاب خفيه رطوبة قال بعض العلماء لا ينوب من المسح وقال بعضهم ينوب وعليه الفتوى ولو مشى في الحشمش المبتل من الماء او المطر يجوز وفي العتابي بشرط النية في المسح كما في التيمم ولا يشترط في الجبيرة حتى لو مشى في الماء واصاب الماء خفه انما يجوز عن المسح اذا نوى واذا كان في الحف-

كفايت مقداری صو بولماقدور * ايكچي اصلا صوي بولماقدور *
 * اوچونچي صودن درت منك آرشون يراق اولماقدور * دورتچي صوي اولوب صوغه قادر اولماقدور ضعيف وخسته حسبلى * بشنچي صوي اولوب لکن آروم آرتور صوقدن اولرم ديب قورقماق دور *
 آلطچي صوي اولوب نفسم ياکه حيوانم صوسز قالور ديب قورقماقدور *
 يدنچي صوايله اوزي آراسنده يرتچ حيوان ياکه قطع طريق اولماقدور *
 * سکزنجي صوي بولوب لکن چغارمغه يب قورال بولماقدور *
 توقزنجي يوکنده اولغان صوني اونتماقدور بو مذکور بولغان شيلر عذر دور تيمم ايتمک درستدور (ودخی صو بولدوغسی حالده تيمم ايدوب نماز او قماق درست بولغان ايکي نمازدور * برسی جنازه نمازی *
 * ايكچي صوي ايكی عيد نمازی دور (تيمم اون بش نرسه ايله دور ستدور *
 برسی باک طوپراق * ايكچي قوزي بالچق * اوچونچي قوم * دورتچي کرج طاشی * بشنچي نوره طاشی * آلطچي قزل طپراق * يدنچي سورمه طاشی * سکزنجي شب ديدکلی نسنه * توقزنجي مجرد طاشی ايله اوننجي مرمر طاشی ايله * اون برنجی ذرنج طاشی ايله *
 اون ايكچي توز ايله * اون اوچونچي کوکرت ايله * اون دورتچي بويو طاشی ايله * اون بشنچي طپراقدان دوزلمش نرسه لار ايله *

چينککا مسح قيلونی بيان ايدر

مسح ديدکمز طهارته آياق يو واورنينه تورور کرک چينک کرک باشقه صواوتمی تورغان توبقلى اورترک نرسه قی کامل طهارت ایلان کيسنک شولارغه مسح قيلو دورست بولور مسح نك مدتی ايوده تورغان کشيکه کامل طهارت ايله کيوب شول طهارت بوزلغان وقتدن برتولک امامسافرغه يورتندین سفر نيتی ايدوب يوزچاقرم يا آرتق کينکان کشی که اکر اول اورننده اون بش کون تورونی نيت ایتمه اول کشی که اوچ تولک اکر بارغان اورننده اون بش کون تورونی نيت ایتسه اول وقت شول اورنگ مقیم بوله مقیم که مسح بر تولک دور *

مسح نك فرضی

کامل طهارت ايله کيکان چينککا صوايله قول بارماق لارون چلاتوب ايکی

شق يدخل ثلاثة اصابع ان
ادخل الا انه لا يرى من الرجل
شيء جاز المسح عليه ولو
ادخل يده تحت الجر موقين
الواسعين ومسح على ظهور
القدمين لم يجز كما لو مسح
على باطن الخف تبتم ولبس
خفيه او توضعاً بنبيذ الثمر او
بسؤر الحمار وتبتم ولبس
خفيه ثم وجد الماء المطلق
ينزع خفيه (المسح على
الخفاف بعضهم يعتبر من
وقت اللبس وقال بعضهم
من وقته المسح والمختار اول
(صلوة وفيها رايض وواجبة
وآداب وسنن فالواجبات
لا كمال الفرائض والسنن
لا كمال الواجبات والآداب
لا كمال السنن وهي ما فعله
النبي عليه السلام مرة وتركه
مرة

في كفارة الفواقف رجل مات
وقد فات صلواته عشرة
اشهر ولم يتركها الا استقرض
رثته نصف صاع حنطة
دفعه الى مسكين ثم
ينصدق المسكين على
الوارث ثم يصدق الوارث
على المسكين فلا يزال
يفعل حتى يتم لكل صلوة
نصف صاع من الحنطة وفي
الملتقط يجوز لكل صلوة
متر وكة عن الميت طعام
مسكين ولا يعتبر اليوم
والليلة قضى الوارث صلوة
الميت لا يجوز بخلاف الحج
وعن عصام وابراهيم بن

چيتنك اوس ياغينه اوج بارمق ايله بر مرتبه صباق *

مسكنى بوزه تورغان شى لار

* اول چيتكن صورماق * ايكنچى بر چيتكنده بولغان يرتق ياكه سونك
اكر اول سونك ياي يرتق آياق نك اوج كچكنه بارماغى صيارلق بولسه *
اوچونچى چيتنك صوغه كرمكى * يرتق ياسونك ايكنى چيتكنده اوج بارماق
صيارلق بولسه اول وقتده جيلماس مسح دوست بولسور * نماز نك
فرض لارى يوقاريدنه ذكر ايدلدى نماز نك شرطلارى آلطيدور *
اول طهارت آلمات ايكنچى تنن كيمن هم نماز اوقى نورغان اورنى
پاك قيلماق * اوچونچى عورت اورتمك * دورتچى قبلهغه فارشو دورمق
* بشنچى وقت حاضر بولمق * آلطچى نمازنى نيت قيلماق * هم
رکن لارى يوقاريدنه ذكر ايدلدى *

نماز نك واجب لارى اون ايكي دور

اول سورة فاتحه عني اوقمق * ايكنچى الحمكه بر اوزن يا اوج قصقه
آيت قوشمق اوچونچى اولسكى ايكنى ركعتنى قراءت اوچون تعيين
قيلمق * دورتچى ايكنى سجدهنى برسى آرتندن برن قيلماق *
بشنچى ركوعندن هم سجده دن قالفقاج سبحان الله دير قدرى
تورماق * آلطچى دورت ركعتلى نماز لارده ياكه اوج
ركعتلى ده ايكنى ركعتن اوققاج تشهد اوقماق عبده ورسوله كچه * يدنچى
آخرغى اولترشده التحيات اوقماق * سكرنچى اويله ايكندى نمازنده
قراءتنى ياشرون اوقمق * توقزنچى ايرته نمازنده هم آخشم يستو
فرض لارنده فقرب اوقمق اكر امام بولسه اما يالغز بولسه اختيارلى
بو اوچك اما اويله ايله ايكندىك ياشرون اوقچيلق واجب * اوننچى وتر
نماز نك قنوت دعاسى اوقمق * اون برنچى ايكنى عيد نماز نك تكبير لارى
دور * اون ايكنچى سلام لفظيدر نماز نك سونك يوقاريدنه مذكور بولغان
شيرنى بر كمسه قصدا قالدرسه نمازى دوست بولور لكن كناهللى
بولور اكر اونتوب قالدرسه اول وقتنى سجده سهولازم اولور كناهللى
بولماس سجده سهونك صورنى آخرغى اولتورشقه اولتوروب التحياتنى
عبده ورسوله كچه اوقور امام بولسه بر ياغينه سلام بيروب اكر يالغز بولسه

ایکی یاغینه ده سلام بیروب ایکی مرتبه سجده قیلور بعده التحیاتی
تمام ایتوب نمازین تمام ایتار *

✿ نماز نك سنت لاری ✿

اول تكبيرده قوللرن كوترمك * ايكنچي سبحانك اوقمق * اوچونچي اعود
بالله ايتمك * دورتچي بو اوچونى ياشرون ايتمك واجب * بشنچي هر
ركعتده سوره فاتحه نك اولنده بسم الله اوقمق * آلطنجي قيامده اونك
قولون صول قولى اوستينه قويمق * يدنچي سوره فاتحه نى اوقغاج آمين
ديمك * سكرنچي ركوعغه وسجده كا بارغانده وهم سجده دن قالقانده
الله اكبر ديمك * توقزنچي ركوعده اوچ كره سبحان ربى العظيم ديمك *
اونتچي سجده ده اوچ مرتبه سبحان ربى الاعلى ديمك * اون برنچي ركوعده
قول لارين تزينه قويمق * اون ايكنچي امام بولسه ركوعدن باش كوتردك
سمع الله امن حمد ديمك * اون اوچونچي امامغه اويسه ربنا لك الحمد ديمك
اما يا لغز اوقسه هر ايكسندنه يعنى سمع الله لمن حمده هم ربنا لك الحمدنى
ايتور * اون دورتچي سجده ده بورنون سجده اورنينه تيرمك * اون
بشنچي سجده ده قول بارمق لارون برى برسينه تيرمك * اون آلطنجي
التحيات اوقانده قوللرون نزلرى اوستينه قويمق * اون يدنچي
التحيات اوقدقه صول آياغى اوستينه اولتورب اونك آياغن سانچوب
اولتورمق اير بولسه اما خانن بولسه ايكي آياغنده اونك ياغندن
چقاروب اولتورمق * اون سكرنچي نماز نك آخرنده التحيات دن صونك
صلوات اوقمق * اون توقزنچي اونغه هم صولغه سلام بيرمك * بكرنچي
اول اونكغه سلام بيرمك * يكرمى برنچي سجده ده ركوعده اير اولسه
قولتقلرون قوش قيلماق خانون اولسه قوشمق * يكرمى ايكنچي ركوعده
آرقاسون تيگزن تومتق * يكرمى اوچونچي سجده كه بارغانده قولون
قوياسدن اول نزنى قويمق هم مانكلايدن لك بورنن قويمق تورغانده
خلافتچه * يكرمى دورتچي سجده دن تورغانده اولتورمغاي هم قولى
ايله تايانمغاي * يكرمى بشنچي اونكغه هم صولغه سلام بيركانده صانچي
فرشته لرنى نيت ايتمك اكر امام بولسه اونكندنه هم صولنده بولغان
كسه لارنى هم صانچي فرشته لرنى نيت ايتمك *

شوشى سنت لر ايكي كه
بولنه لر سنت قوليه سنت
فعليه سنه قوليه بولغانلرى
ثنا كى اعود كى بسم الله
كى هم صونكندا آمين ايتو
كى سمع الله لمن حمد ديب
ايتو كى الله اكبر ايتو كى
نماز آرالارنك تسبيح ايتو
كى ركوعده هم سجوده
پيغمبر عليه السلام كا صلوة
ايتو كى نماز آخرنده
سنت فعليه بولغانلرى
قلاق قاققان وقتده قول
كونارو كى اونك قولن
صول قولى اوستينه قويو
كى ايكي آياغون قبله
طرفينه يونلر و كى ايكي
قولن بوطينه قويو كى
اونك آياغون تكوب
اولتور و كى

ولو زاد في صلوته ركوعا
 أو سجدة متعمدا تفسد
 صلوته ولو كان ساهيا يلزمه
 سجدة السهو (المصلى إذا
 مشى في صلوته مقدر
 صف واحد لا تفسد ومقدار
 الصفيين دفعة واحدة تفسد
 المصلى إذا شد زاره فسد
 صلوته وإن حل لا تفسد
 ۲ بحر رايقه ديور كه
 كلامرنك ظاهري بودر كه
 نمازده تبسم مكر وه دكلدر
 آنكي چون احتياطده تبسم
 او چون حكم بوقدر ديدى
 (منه)

نمازك مستحب لارى

* اول هي على الصلوة ايتولكاني زمانده تورمق * ايكنچي قد قامت
 الصلوة ايتكانده نمازغه شروع قيلمق * اوچونچي الله اكبر ديوقلات
 قاقغانده قولنى ينگي اجندن چقارمق * دورتچي قيامده وقت سجده
 اورنينه قارامق * بشنچي ركوعده آيات يوزينه قارامق * آلطنچي
 قيامده زمان آيات آرالارون دورت بارمق قدرى آچق قيلماق *
 يدنچي سجدهده بورون بويينه قارامق * سكرنجي التحيات كه اولتورغانده
 ايتكينه قارامق بوشيلرنى قويغان كيمسنة كناهلى بولماس هم نمازى ده
 بوزلماس لكن قيلغان كشي ثوابلى اولور *

نمازنى بوزا تورغان شيلار

اول نماز اچنده سويلاشمك * ايكنچي اوزى ايشتورلك تاوش ايله كولمك
 اكر كشي ايشتورلك بولسه اول وقت طهارتنيك بوزه * اوچونچي اخ اوخ
 ايتمك * دورتچي يغلامق دنيا قايغوسندن بولسه اكر او جماح تموغنى
 ايسكا توشروب يغلاسه بوزماس * بشنچي صاغز چاينمك * آلطنچي
 باش صاقالين تارامق * يدنچي اوچ مرتبه بر اورنون قاشمق * سكرنجي
 بت بورچه چبن اوترمك * توقزنجي بر ركعنده ايكي صاف آشه
 يورمك اوننجي عدرسز قبله دن ايلنمك * اون برنجي امام دن باشقه
 كشي كه فتح ايتمك * اون ايكنچي آشامق و اچمك * اون اوچونچي قرآننى
 يالغش او قماق * اون دورتچي سلام آلمق ياكه سلام بيرمك ودخى
 اوشبولارغه اوخشاغان عمل لار بارچه سى ده نمازنى بوزار *

ولو زاد في صلوته ركوعا أو سجدة متعمدا تفسد صلوته ولو كان ساهيا
 يلزمه سجدة السهو (المصلى إذا مشى مقدر صف واحد لا تفسد ومقدار
 الصفيين دفعة واحدة تفسد (المصلى إذا شد زاره فسد صلوته وإن حل
 لا تفسد (سئل ابو بكر رحمه الله عن شد ازاره بيده قال لا عبرة لليدين إنما
 العبرة لكثرة العمل وقيل اعتبار اليدين قول ابى يوسف رضى الله عنه
 والعمل الكثير معتبر بثلاث مرأة في ركن واحد وفي الخلاصة لو حك بيد واحد
 في ركن ثلاث مرأة تفسد ولو كان حكه مرة واحدة أو واحدة بكرة لا وفي الصغير
 المختار في العمل الكثير ما يقع عند الناس ان عامله ليس في الصلوة والقليل ما لم يقع

۳ صاچ وصقال طره قماق كلام
 واردر بر ال ايله ايكي الى
 فرق ايدن وار ايمش بحر
 رايقه مذ كوردر
 ۴ صارغى بر ايله باشينه
 دو كرسه نماز فاسد اولماز
 بحر ده واردر صارنقمده
 كراهت قولى واردر (منه)
 ۵ صارى كيوم ده دخى سوز
 لار باردر مكر وه اولمه سى
 طرفى راجحدرتازه اولنمش
 كهمسيه مخصوص دكلدر
 اكرچه شرعة الاسلام نام
 كتابده علم كراهتى آنكا
 تخصص ايلمش ايسه ده
 شمائل شريفى شرحنده
 مسطوردر (منه)
 ۶ كيوم اولغان مكر وه لر
 قرق دن زياده در قرمزى
 وصارى لباس ايله وجفك
 كيوم ايله او قمع عمل قلمق
 كراهت تحريره ايله
 مكر وه لور

۱۳ / ۱۲ / ۱۱ / ۱۰ / ۹ / ۸ / ۷ / ۶ / ۵ / ۴ / ۳ / ۲ / ۱

خلافدر کتجیدین کاف عربی و فارسی ایله خزینه معناسنه در بیورغان دید کی امر
ایلامک معناسنه در ترکیدر * (آلا بولغان آلا یورکاندین آرتق * کومولکان
تیلر یب تورغاندین آرتق) * یعنی ایسکی کیوم ایله تورمق طمع برله مال آلیب
یورمکن آرتق در ودخی اولب توفراق آستونه کوملکان آرتق تیلر وب آدمیلر دن
طمع ایلامکن آلا دید کی لفظ ننگ او لکسی ایسکی کیم وثوب خلیقه معناسنه در
وایکنجسی المقدان مشتقدر اخذ معناسنه در هر ایکسی ترکیدر * (اگر تاش چیناسه
یلدین چقب تاش * کشی کا ایکمکای همتلی قل باش) * یعنی بر کمسنه شور دن
چقب تاش آشاسه همتلی بنده باشنی توبان قیلب کشیکا سرنی ایتماس در کشی دین
طمع ایلامس در دیمکدر تاش دید کی لفظ ننگ او لکسی حجر معناسنه در چینه دید کی
اچما کن مشتقدر آشامق معناسنه در مجاز ایا که تغلیب بابندندر ایکنجی تاش خارج
معناسنه در تأمل * (طمع نانیه لب آچقونچه اول آج * منن اوتیدین اوچقوندیک
بولب قاچ) * یعنی طمع اوتما کینه آغز نکنی آچقونچه اول قارنی آچ کمسنه آدمیلر ننگ
منت لری اوتندین و آنلر ننگ طباسندین اوچقون کبی یراق قاچماق کرک یعنی
اصلا طمع ایلاما کر کما سدر تأمل * (اگر قارنی بر آرتویاسه قرنی * کشیکا ایتمکای
اول بنده سرنی) * یعنی برا گوننگ قارنی اوزاق زمان تویمای آج بورسه همتلی
بنده اول وقتده سرنی کشی کا اینماس بن آچ ویالانغاچ ترامن دیب قارنی لفظ ننگ
او لکسی بطن وقور ساق معناسنه در ترکیدر ایکنجسی زمانه معناسنه عربی در تأمل
* (قناع معنیغه آچ کورنگ آج * طمع بویی کورنمای بوبیدین قاچ) * یعنی قناعت
خزینه سیغه ای آج بور گوی کسنه کور نکنی آچقل ودخی طمع ننگ قد قامتی کورنماسدین
بورون طمع قو خوسندین یراق قاچ دیما کدر آچ لفظی ننگ او لکسی جوع معناسنه در
ایکنجسی آچمق دان مشتقدر عربچه فتح معناسنه در بویی لفظی ننگ او لکسی قد قامت
معناسنه در ایکنجسی ایسر وقوح معناسنه در * (طمع لیٹ سیله دین بهدر سیلنکان *
نلانکندین ایرور آرتق تیلنکان) * یعنی طمع ایله بر قوی ننگ کتورنی آغاندین
آرتقدر یلکا کایه ورق ایلان اورمقلری یعنی سنی برا گوقفانکا کیلب اورمق ایودر
طمع ایله قوی وتوار جمع ایلامکن ننگ که تلاجی بولوب یورمکن آرتقدر ایسکی

* (کش

یرتلقان کیوملار کیوب طمع ایلمه مکن دیمکدر سیله لفظی قطعه الغنم والبقر معناسنه در
 سیلنکان لفظی قفایه یهوروق ایله اورمق معناسنه در هر ایکسی ترکمان لغتیدر
 تلانکان لفظی ننگ او لکسی سائل وتلاچی معناسنه در وایکتچسی بمعنی انشفاق البدن
 بسبب العریان معناسنه در تأمل * (طمع قیلمه تابارغه زر نیگارین * بوزر مهری
 بوزار دین ننگ حصارین) * یعنی حاصل کلام سن هر کومسنه دن طمع ایتمه خورلق
 تابار سن ودخی آلتون محبتینه کونکل بعلامق دین ننگ قلعه سنی بوزار وخراب ایلار
 یعنی آلتونغه وکوشکامیلنکنی یبار سنک ایماننکدن جد اولور سن دیمکدر بوزر
 دیدکی لفظ ننگ او لکسی مرکب در بودیدکی ترکیدر اسم اشارتدر هذا الذهب
 معناسنه در وایکتچسی مفرد در ابطال و تخریب معناسنه در * (کشی ننگ مطلبی سیم بولسه
 یازر * خلیل ننگ آناسی هم بولسه آزر) * یعنی براگون ننگ استامکی آلتون یا کوش
 اولسه الله تعالی نی استامسه اگر چه ابراهیم خلیل الله ننگ آناسی آزر بولسه ده بو بیت
 جمله سی مبتدا حکم ننگ در * (مصاحب بلمه کل دنیا خصیمین * نسیم معرفت استه نه
 سیمین) * یعنی آنچلا این حتی تعالی رضا لغنی قویب آلتون استدکی کومسنه نی
 آخرت یولد اش دیو بلمه بلکه بر تنکری دوشمانی دیو بلکل بو مصراع خبر مبتدا در
 بس آنداغ اولسه عقل ایاسی اولسنک الله تعالی نی نانمق قماچنی استه کوش
 و آلتون استمه زیرا که ایکی محبت بر اورنده اولمز برسنی محروم ایلاما این بری
 تابامز نسیم دیدکی لفظ ننگ او لکسی متاع و قماچ معناسنه در نون نفس کلمه دندر
 ایکتچسی کوش معناسنه در نون نافیله او چوندر تأمل * (ایمکلاب کیتسه توشسه ایت
 بیله پوست * طمع قیلمه کشیدین توشه ای دوست) * یعنی مشقت و فقیر لک و آچلق
 برله ایتمک ایله تیر وننگ توش بتسه حاصل کلام نه قدر مشقتلر اچنده تورستکده
 آدمیلر دن طمع ایلامکل ای دوست اگر چه بر لقمه قدری اولسه ده طمع ایلامکل
 دیمکدر ایمکلاب دیدکی مشقت معناسنه در توشه دیدکی لقمه معناسنه در یعنی
 آزدین کدایه در * (غرض دنیا بولوب ای آدمی زاد * عزیز عمر نکنی هر گیز
 قیلمه بر باد) * یعنی حاصل کلام دنیا ده نه تور لوک حال دیولسنکده عزیز عمر لر نکنی
 طاعت و عبادت قیلما یون طمع بابنده اولوب یلکایمار مکل ای آدم او غلنلری دیمکدر

* (کشی ننگ

* (کشی ننگ خدمتنده بغلاسنک فول * جلاونده یوکورسنک بر قلم یول) *
 یعنی سن طمع آرتوندین یور و کوچمه بر مرشد مکمل ننگ خدمتنده قول باغلاسنک
 بخش در الله تعالی ننگ رضالقی اوچون بر قدم مقداری یوکورمکنک اولی در
 * (یوبورمکدین فنا کیچکاننگ آرتوق * بونعمتدین زقوم اچکاننگ آرتوق) * یعنی
 بوطع کبیتنده یعنی دکاننده تورمقدان اولکاننگ آرتقدر ودخی بوطعیدن حاصل
 اولغان نعمتی یمکن نمودغ زقومنی اچکاننگ آرتقدر فی الجمله طمع مذمومدر
 * (ولیکن نیکسه خاص ایرننگ جلاوی * سعادتدر دلنک دریغهداوی) * یعنی بر
 مرشد کامل ننگ نوری سنکا اثر ایلاسه نه عجب ایند گودولتدر و کونکل زحمتلرنگا
 دارودر و جمیع مطلوبنک آندان حاصل اولور جلاوی دیدکی نور معناسنه در آندین
 مراد شیخ ننگ تربیت اثریدر * (آننگدیک ایرنی خدمتنده قش یاز * عزیز
 عمرنکنی اوتکارسنک ایرر آز) * یعنی آنچلاین مرشد کامل ننگ خدمتنده ثابت
 اولوب قش لر ویازلر توروب عزیز عمرلرکنی اوتکاریب خدمتنده صرف
 ایلاسنکده آز ایرر حاصل کلام نجهما کوب عمرلار اوتکارسنکده آز بولور * (اوشال
 ایرننگ ایری کم بی ریادر * قدم توفراقی کوزکا توتیادر) * یعنی بو خدمت
 ایتکوچی ایرننگ مرشدی آنداغ اوله ریاسز و طمع سز اوله بو اوصاف اوله موصوف
 اولسه اول مرشدننگ آیاق باسقی توفراقی کوزکاسر مه در یعنی آنچلاین مرشد
 کوز اوستونده کی قاش کبیدر عزیز و عمرملی دیمکدر توتیا دیدکی سر مه
 معناسنه در * (آننگدیک بنه ننگ بولسه گداسی * نه دولتدر خدایم ننگ رضاسی) *
 یعنی آنچلاین مرشد کامل ننگ خدمتنده گدای اولمقنک نه عجب کورکام دولتدر
 خدای تعالی ننگ رضالقی شول مرشد کامل خدمتنده تابلور * (آننگ بر دانهسی در
 خرمن زر * دمی سودر اول ایردین مشک شکر) * یعنی آنچلاین مرشد کامل ننگ
 بر دانهسی اندور تولوغ آلتوندر آلتوندر ان مراد بر آز صحبتده اولتور مق ایله
 کوب ثوابلر اولور و یقین لقی حاصل اولور ودخی آز توجه وتصرف ایلامکی بفار
 وشکر در یعنی بارچه اعضالارکا قورقوغ دوشوب ذکرلار حرکت ایدر دیمکدر
 خرمن حاء موهله ایله اندور معناسنه در ولکن مونده کثرت معناسنه استعاره آلتندی

(زمانه شیخی ننگ تهرانی)

نامل * سعادت لیک مرید اول حق رهنده * بولور بول باشچی ننگ درگاهنده)
 یعنی آنچلا این ایزگودولتلی مرید اولدر که اول حق اولغوچی مرشد کامل ننگ
 بولنده و آننگ صحبتنده ملازمت ایلا یوب دایم الاوقات بول باشچی سی مرشدی
 قاننده اوله و آننگ خدمتندن بر ساعت آیر و لمیه * (نه رسوا پیر ایرر نفسی اوچون
 خوار * مریدی ایشکنده یورسه اولزار) * یعنی نه اولوغ رسوایلیق و خورلق دنیا
 و آخرت قاره یوزلیک بومرشد لیک دعواسنی قیلدی کی کمسنه نفسی اوچون خور
 اولوب مریدلاری ایشکنک تر و ب آنلاردان مال طمع ایلاب واسباب دنیایی جذب
 ایلا بومحض حرامدر قیامت کوننک یوزی قاره اولوب اولیلار علمی آستنک خور اولور
 خصوصاً بو بیت اشارتدر بزنگ بوزمانداغی صوفی لار غه زیرا که کوبرا کی مال اوچون
 مریدلارنی بسلا رلار قایوسی ننگ مالی بولسه آنی عزیز تونارلار و بایلار ایشکنده
 ایشک ستلا غوچی ایت لار کبی تور لر آرتق طعاملری بیرر لار دیو اولزری ننگ
 یوز صوفی صائب طم اقلارون تویدره لار و قایومریدننک مالی اولماسه سن ناقابل
 بزلردن سنکاتر بیت یوق دیو آلداب قایتار لر بوچلا این جماعت صوفیلر دنیا
 و آخرت یوزلاری قاره زمانه شیخی بونلاردر اصلا آنلارده بخش نیت یوقدور
 و کوبلاری ناداندر فرایض دیننی و اصل توحیدنی بلملر لار مرید تر بیت ایلا رلار
 طبیعتلرینه موافق اولدی کی کمسنه بایلردر و کور کام یوزلی اوغلانلاردر برا گو قبیح
 الوجه یا که فقیر اولسه آندان قچار لر بزدن سنکانصیب یوق دیو آلدار لار بومحض
 کفر لکنر زیرا که حق تعالی برابر ایلاب زقلارنی تمام ایدوب یراندی معشوقلاریننگ
 یراندیق نرسه لارنی خور کور لر زیرا که فقیر لک و قبیح لک خداننگ سودکی نرسه لاری
 ایردی بونلارنی دوشمان کوروب قچار لار محض کفر لکنر مرشد اولدی کی کمسنه هر
 برسنی و هر کمسنه فی برابر کورمک کرک ننگ که پیغمبر ننگ خلقی آنداغ ایردی
 فقیر لارنی سودی و بایلاردان قاپدی اما پیغمبر ننگ بو خلقه کونما کی عبس سوره سی
 اینکاج اولدی یوقسه آنده هم بایلارنی سومک هواسی بار ایردی بو سوره اینتد و کدن
 گزین اول خلقدان توبه ایلمدی ای جان من آگاه بولغیل بوزمانه شیخ لاری ننگ کوبی
 صورت اوغرسیدر خاتون آلماتی و مال هوسنده در زیرا که تجر بیه اهلینه بلنور

وانلرداغی

وآنرا داغی کشفات بارچه سی معونتدر زیراکه عوام لردن و خواص دن دکلردر
 * حیایوق شرم بوق هرگز آلارده * بتکلیک هادیلردین نسخه لرده * یعنی آنچیلاین
 طمع کین مرشد لارده اویات و حیایوقدر و ایند گولرننک کتابلارنده یازلمش که بیله
 دیو * (کیچه کوندوزکا کم ننگ قوتی بنسه * حرام ایرمش اوزینی سائل ایسه) *
 یعنی برا گوننک بر کیچه کوندوزکا یتار قدری آزوقی اولسه حرام در دیدیلار
 اوزلارنی تلاجی ایلاب بورومکی زیرا که تلاجیلک کسبلارننک آخریدر بس
 معلوم اولندیکه آزارای نفعه ننگ اولسه طمع ایلامه و تلاجیلک قیلمه قنده اولدیکه
 بزنگ زمانه شیخلری آطلار منب و یخشی آربه لارغه اولتوروب بای مریدلارینه طمع
 ایلاب بارلار بو محض حرامدر بس حرام اولسه قاناکه مریدلارنی اصلاح ایلامک
 بلکه مریدلار خراب اولوب اوزلاریننک عادتلارنی توتوب اهل جندن اولدیلار
 * (نبی ایدی قیامت بولسه ای دوست * طمع کین ننگ یوزیده بولمغای پوست) *
 یعنی پیغمبر علیه السلام ایدی قچان قیامت کونی بولسه آما و صدقنا به آدمیلر
 قبرندن قوبدقی وقتک طمع اهل لاری ننگ یوزنگ تیرسی صویلب قوبار نعوذبالله خلابلار
 آراسنگ یوزلاری قبیح اولوب شرمسار اولورلار دیدی * (بلای دیسنک بوسوزنی
 استه مشکات * طمع بران کیچورکان حیف اوقات) * یعنی بلمک تلاسنگ بوسوزنی
 یعنی پیغمبر علیه السلام ننگ یوقارید اغی حدیثنی مشکوٰه مصابیح ننگ صاحبی دیدی
 بس طمع برله عمرنی کچورکان کمسنه لارننگ وقتلاری بوشدر یعنی عمل سزدر آخرنده
 خسران اهلندن اولورلر ناظم ننگ منقول عنه ذکر ایلامکی آداب مناظره ننگ مستدل
 معلل دیماک قاعده لارینه جواب بیرمکیدر

﴿ حکایت ثوبان رضی الله عنه ﴾

* (عجب مرد ایردی ثوبان اتقیاده * اول آتلیغ ایردی بر کون ایل پیاده) * یعنی خبرده
 کلمشکه ثوبان رضی الله عنه عجب تقوی و صوفی کمسنه ایردی (ایمشلر کم بر کون
 مکه دن بطحی یه وارمق تلادی آطقه مندی یولغه کردی کوردیکه بر آز جماعت بیاغ
 بارلر ایدی ثوبان رضی الله عنه آرطلارندن انیتدی سلام بیردی سوزلشوب باردقی
 وقت لرنک * (قولیدین بر کاقاچی توشدی ناکاه * توشوب آلدی آنی اول مرد آگاه) *

يعنى آنكسزدان غافل لك ايله ثوبان ننگ قاچميسى قولند ان نوشدى روان آطندى
 اينب قاچمىسنى آلدى اول آنكلا غوجى اير * (يارانلر ايدى اول پاكيزه خلقه
 نه بولغاى ايردى امر ايتسنگ بو خلقه) * يعنى بياغ بار غوجيلر اول پاك خلقلى ثوبانغا
 ايديلر يا حضرت نه اوچون قاچمىسنى اوزنگ آلدنگ بولماسمىدى بزلر كاييورسنگ
 آلب بيرر ايردك ديديلر خلقه ديدكى مصراع اولده خاننگ ضمهسى ايله او قولور
 و مصراع ثابنده فتحيله او قولور * (ديدى ثوبان طمع دين بولمغاى ديب * آلب
 بيركل ديما كنى كورمديم ايب) * يعنى ثوبان رضى الله عنه ايدى طمع كارلر اهلندن
 اولمغايمن ديب سزلر كا آلب بيرنكز ديوايتما كنى لايق كورمديم ديدى ايب لفظى
 لايق معنا سينه در تر كيدر ننگ كه ايتورلر بونرسه ننگ ايبى يوق آندان مراد
 لايقلى يوق ديمكدر

﴿ ايندگولر برله صحبت توتمق بيانيدر ﴾

* (كيل اى طالب كوزنگ عبرت بيلان آج * صحبت سز كشيدين قوش بولب قاچ) * يعنى
 اى الله تعالى نى استا گوجى كمسنه كوزنكنى جهان عبرت لرى برلان آچغل عالم الكون
 و الفساد دن عبرتار آلوب قوله تعالى (افلم ينظروا الى ملكوت السموات و الارض)
 و قوله تعالى (قل انظروا ماذا فى السموات و الارض و غيرها من الآيات الدالة على
 وجود الصانع و عبرة للمنكر) و دعى الله تعالى نى سو ميان كمسنه فانتند ان قوشلار كى
 نفر تلاب قاچقل قوله تعالى (قل ان كنتم تحبون الله فاتبعونى يحببكم الله) قرينهسى
 ايلان * (صحبت اهلى ننگ جويانى بولغل * اوشال كم اوچرادى قربانى بولغل) *
 يعنى سن هر وقتك الله تعالى نى سو گوچيلارنى استا كل بناكاه سنكا آلمر ملاقت اولسدلر
 بوللارنگ فدا اولوب قربان اولغىل حقيقت اهلى ننگ قربانلىقى اوشودر زيرا كه
 اهل الله نى تاپماق خداننگ اوزنى تاپمقدر * (كشى ننگ كونكلى كم بيكانه بولسه *
 ايرر دوشمان اكر همخانه بولسه) * يعنى بر كمسنه ننگ كونكلنده ياتلق يعنى الله
 تعالى نى استمكىنى دوشمان كورمك بولسه فى الحقيقة اول دوشماننكدر اكر چه اول سننگ
 ايله اؤ داش بولسه ده سن آندان بيزكل و دوشمان كوركل و آننگ مجلسنه حاضر اولماغىل
 * (صحبت سز كه بولدى هر قيمى ذات * اكر فرزند شريندر ايرور يات) * يعنى

براگو الله تعالى نی سومس بولسه آندان بیزگل زیرا که اولیات تر ر کم اگر چه اول
 اوزنک ننگ سوت ایمرکان بالانک بولسه ده دوشماندر نتاک که نوح علیه السلام اوغلی
 اوزینه دوشمان اولدی خد ا دین لیس من اهلک جو ابنی ایشندی بومشهوردر * (محبت
 بولماسه هر کمه ای خیر * آتانک بولسه ایرر بیانه وغیر) * یعنی هر کمه الله
 تعالی نی سومک بولسه ای اینگو کمسنه آتانک بولسه ده، یاندر اهل دکلدن آندان
 بیزار اولغل زیرا که اول دوشمان جاندر اگر چه ظاهرده دوست اولسه ده باطنی کفردر
 خالص دوشماننکدر * (اقاریب یورمه کونکلی آقاریب * قولنکدین کیلمسه هیچ
 اولنورمه باریب) * یعنی سننگ بر یقین قرنند اشنگ کونکلی الله تعالی عشقی برله
 آقاریب یورمه خالص ایریکت بولوب قولنکدین کیلمسه آتنک فاتینه باریب
 اولنورمغیل بلکه زیاده دوشمان کورکل زیرا که اهل الله اولمدی اقاریب لفظی ننگ
 او آکسی اخوت و برادر معناسنه در عربدر ایکنچجیسی ترکیدر ایض معناسنه در تأمل
 * (اگر بیگانه ننگ داغی بولسه * آنکاصرف ایت کوزنک ننگ یاغی بولسه) * یعنی
 بر قرنند اش دکل کمسنه ننگ کونکلنک الله تعالی عشقی وحسرتی بولسه آنکاسن خدمتکنشی
 صرف ایله کوزنک بر آز عرت علامتی اولسه زیرا که سنکا حقیقتنک قرنند اشنگ اولدر
 (انما المؤمنون اخوة) بونکا اشعاردر نتاک که بیوردی * (چکر بندنک یورا کنک
 کوشه سیدر * آتنک مهری قیامت توشه سیدر) * یعنی اول الله تعالی عشقنده
 و طلبنک اولدی کیسه سننگ بغرنک پاره سی و یورا کنک ایتیدر آنچلا این کمسنه نی
 سومک قیامت کونی ننگ آرقیدر یعنی اهل الله نی سومک بالحقیه خدای تعالی نی
 سومکدر زیرا که الله تعالی اهلندن غیری دکلدن * (آننکدیک یار ایله چون ایلادنک
 عهد * اچر سه زهر آنی بلمک کرک شهید) * یعنی آنچلا این اهل عشقه بولد اش اولورغه
 عهد ایلاسنک و دوستلق عقدنده اولسنک اگر چه اول زهرلی نرسه لر بیرسه ده آنی
 بال شکر کمی کورمک کرک حاصل کلام آنچلا این یار نه قدر مشقتله اوغرانسه ده آنی
 سهل ایلاب دوستلقده ثابت اولمق کرک مادام که آنده خلاف شرع اولسه * (تلاسه
 بورکنی بیرمک کرک باش * اگر جان استه سه فاینارمغای قاش) * یعنی آنچلا این
 دوست صادق سننگ بوردن بورک تلاسه تلاکنی بیرمک کرک اگر باش استه سه وجان

استهسه قاش چتب خلاقلق ایلامه بلکه موافقت ایله خدا اوچون خدمت ایله * (اگر بولسون دیسنک ینکل آغر لر * چقب بر یانه ناب بر یان بغر لر) * یعنی آنچلا این یار سن اگر عملدن ینکل اولسنک و علمنک آز اولسه الله تعالی آننک سببی برله عملکننی آغر ایلار بس آند اغ اولسه سن ایلدن چقب بر طرفه بار بب الله تعالی عشقی ایله بغر لر نی کویدر گوچیلر نی نابغل آنلار ایله بر مجلسه اولغل بر یانه یاننک فتحی ایله طرفی معناسنه در ناب امر حاضر در تابمقدان مشتقدر بر یان باننک ضمه سی ایله کویمک واحراق معناسنه در * (قیلور صحبت اثر ای طالب راه * موننکد یگ جاری اولدی عادت الله) * یعنی اهل عشقنی استمک آننک اوچوندر آننک مجلسنه اولتوروب صحبت ایلاکان کمسنه لرننک کونکل لرینه محبت اثری اولور بونچلا این سرایت ایله الله تعالی ننگ عادت یوردی دیمکدر * (نی که توز کانیکا توشه بولور توز * که آندین اوتسه نچه کبیچه کوندوز) * یعنی عشق اهل ننگ مجلسنک توزوب صبر ایلاکل زیر اکه اولوغلر ایتورلار توزکان و صبر ایلاکان کمسنه توش بیار دیر لر پس آند اغ اولسه صبر ایلاکل آنلار ننگ صحبتلرنه مشقتلار اولسه ده دوام اولغیل اکر چه صبر ایلامکنکن کوب کبیچه و کوندوزلار اوتسه ده دیما کدر توزکانیکا دیدکی صبر معناسنه در توش لفظی حیوان ننگ توشنی ایتورلار آند ان فائده و حکا استعاره آندی توز دیدکی لفظی امر حاضر در توزمکدن مشتقدر * (اگر چند یکه ناقابل لغتک بار * نکولر جمعیدین آیرمه زنه ار) * یعنی اکر چه سن اهل صلاح اولوب تور دق کمسنه لار کا قبولیتنک اولسه ده اید گولار جماعتندن آیرلماغیل زنه ار اید گولار کا کونکلکننی زنه ار برك باغلاغیل دیمکدر * (اگر چقسه یپاکننک جمعیدین لاس * اولور غرق سیاهی ایها الناس) * یعنی یفاکننک طوبندین چوبک چقسه صائقوی آدمیلار او یالمقدان تیرکا غرق بولورلار آدمیلار آنی سوکارلار نه اوچون مونده چوبکنی قویب آلد اب صائمتق تار سن دیو آند ان مراد قیامت کونده الله تعالی حضرتی عتاب ایلار یا قولم نه اوچون عزیز عمر لر کننی یاوز لر صحبتی بر لان مختلط ایلادنک دیر شول زمان یوزنک قارا اولوب یفاک طوبند ان چوبک چقدقی کمسنه کبی اولور سن لاس دیدکی چوبک معناسنه در قاموسه کنور مشکه (اللاس هو الذی

يخرج من بين الابريشيم لا يكاد يصالح العمل به (ديدى بو وجهله چوبك معناسنه
 *) اوزون قيلسه قى مس نقره كاضم * قوبار خلق اوغلى مس اتنى درهم *) يعنى
 كورمزمى سن قايو باقرنى كموشكا قوشب بر كار تب آقچه ايلسه لار خلايق اوغلانلارى
 اول قوشلمش باقرنى كموش آقچه ديوا اسم قوبار لار حاصل كلام سنده بر باوز اهلندن
 اولوب ايند گولار صحبتنه بار سنك ايند گواسملى بولور سن ديمكدر مس ديدكى باقر
 معناسنه در فارسيدر نقره كموش معناسينه در عربى در تأمل ايليه سن * (آلور صحبتنه
 بر بر يدين كشى بهر *) اكر كوب چشمه بر بولسه بولور نهر *) يعنى بر مجلسده
 اولوب ذكر صحبتندن آدميلار برى برندن فايده آلور لر نناك كه كوب چشمه بر
 ير كا قوشولسه اولوغ يلغه بولوب آقار آنچلاين كوب ايند گواهللارى بر ير كا جمع
 اولسه اولوغ ثوابلار و در جانلر و استفاده و افاده لار حاصل اولور محصل كلام سن
 جماعتدن آير لم اغيل ديمكدر نناك كه بيوردى * (جماعتدين اوزنكنى قيلمه ممتاز *
 چابار كوب توبدين آير لغان قوشه باز) * يعنى حاصل كلام اهل سنت و جماعتدن
 اوزنكنى آير مغيل دايم آلا ريبيله اولغل نناك كوب توبلانغان قوشلاردان بر اگوسى
 آير يلسه فار چوغه آنى آلور شونچلاين سنده جماعتدن آير لسنك شيطان لعين
 آلداب خراب ايلايب ايماندا ن جد ايلايب كافر لار گروهند ان اولور سن توبدين
 ديدكى لفظ تركيدر توبلانمقدان مشتقدر * (كله كه بورى چاپسه اى فلانى * قيو
 آير يلسه اولهم تشار آنى) * يعنى مثلاقوى كتووينه بورى چاپسه اى فلان كمسنه
 اول بورى قايوقوى كتودن آير لسه آنى تشار و آشار آنچلاين سن دخى جماعتدن
 آير لسنك شيطان سنى آلدار ديمكدر كله كافى نناك كسرى ايله كتو قطعه الغنم
 معناسينه سمرقند خلقى لغتيدر * (يوروسنك يلكا ديوا باشكنى يانچر * فار قچى
 توبدين آير لغاننى سانچر) * يعنى جماعتدن آير ولوب يالغوز يوروسنك شيطان
 لعين باشكنى يانچب عهلمكنى آذر ييب كفر لك و رطه سينه توشر نناك كه اوغر يبلر
 و قراقلر كر و اندين آير يلب يوردكى كمسنه نى سانچيب اولتور و مالن آلور لار
 * (خدا نناك رحمتى بولسه جماعت * ايرر رحمتدين آير لغان شناعت) * يعنى
 حاصل كلام جماعت خدا نناك رحمتى بولسه اول رحمتدين آير ولوب يالغوز يورومك البته

خورلقدردنیا و آخرت زبونلقد رشناعت شین ننگ کسری ایله خورلق معناسنه در عربی در
 بس جماعت دید کی عامدر جماعتدن مراد ایندگو جماعتدر یاوز خلایفقه براگو جماعت
 دیسه جائز دکلدر ننه که بیوردی* (نه اول جمعی که غفلت اهلای بولغای* بهایمیدین زیاده
 جهلی بولغای)* یعنی بزله ننگ جماعت دید کمزدن مراد آنچلا این غافل لار و فاسقلار
 جماعتی دکلدر و حیوان کبی زیاده نادانلر جماعتی دکلدر بلکه ایندگو عالمر و صوفیلار
 جماعتیدر حلقه ذکر در خانقاده اولتوروب الله تعالی نی یاد ایدر لر* (آلار ننگ
 صحبتن بل زهر قتال* بوزار کوب صحبتن بل بر بد افعال)* یعنی اول یاوز لار
 و فاسقلر صحبتنی اولتور کوچی زهر دیب بیکل زیرا که ایندگولار ننگ صحبتنده
 چوق اولتور مکنکی یاوز لار صحبتنده بر کره اولتور دقتک بوزار ثوابندان محروم
 ایلار* (کرک صحبت ایلی بر تن و بر ریک* برص بر روی ناخن بولسه هم نیک)*
 یعنی مجلس اهلای بار چهسی بر تن لی و بر طاملی اولمق کرک یعنی بار چهسی بر
 اعتقادده اولوب تورمق کرک منقلب رای و مذهبلاری پراکنده اولمغای زیرا که
 آقلق ترناقده بولسه خوبدر اوزکا اورنلارده آقلق بولسه مذمومدر و مشمومدر
 آنچلا این مجلس اهل لاری بار چهسی ایندگو عادتده و ایندگو فعل لارده اولمقلاری
 یخشیدر آرا لرنده بر بد افعال بولسه مذموم و مشمومدر ریک دید کی طامر
 معناسنه در برص آقلق معناسنه در ناخن ترناق معناسنه در تأمل* (اگر کیلسه
 معز نفرت قیل آندین* یلان دین نی ضرر بولسه بیل آندین)* یعنی اگر سننگ
 یولد اشتکدین اجنبی لیک و یادلک کلسه یعنی محبت الله اولماسه اول یولد اشدن قاچغل
 یلان دین قاچدقی کبی زیرا که آنچلا این یولد اش یلان دین ضرر لی راقدر معز دید کی
 لفظ اجنبی معناسنه در ترکمان لغتیدر

(حکایت دیو علیه اللعنة)

* (دید ی بر دیو حاسدینه برکا* بار یب کید ایت فلان فاحشلی برکا)* یعنی بر شیطان
 بر شیطانغه ایدی بار غیل فلان یرده صوفیلار مجلسی واردر آند بار بب آلا رغه حیلله ایلاکل
 آلا رنی بولد ان چقار غیل و بوزوق اور و نلا رغه اوند اکل* (دید ی اول فرقه دین فارغ

بول ای یار * آلا در بر بر یکا دهری نار) * یعنی اول مأمور و بیور لمش شیطان
 آمر و بیور غوچی شیطانغه ایدی ای یولد اش اول صوفیلر جه اعتمندین یراغ و فارغ
 اولقیل آنارغه و سوسه قیلب بولماس در دیدی زیرا که آنلار بر بر یکا نهوغنی یراق
 ایلا گوچیلار در و نفس ذکر لری ایله بز لاری یراق اینار لار اصلا آنلارغه و سوسه و کید
 قیلب بولماس دیدی دهری دال ننگ فتحیله یراق معناسنه در قاشتر لغتی در بس معلوم
 اولندی که جماعت صاحاده فایده کو بدر مستقیم اهلبنه یا شرون دکدر قصه دن
 حصه یه قایتب بیوردی * (بلبدر ظاهر دوشمانلارین دوست * ایماس حاجت که
 کرسنک رک پیله پوست) * یعنی بو آدم اوغلانلری آنچلارین غافل لیک لرده ظاهرده
 دوشمان اولغوچی نرسه لاری دوست بلدیلا حاصل کلام فسق و فجور مجاسنی دنیاده
 دوست بلدیلا زیرا که سنکا حاجت دکدر بار چه سین بیان ایلمک اکر ایندگوار یولینه
 طامرنک و تیرنک ایله کرسنک اوزنکا معلوم در یاوز مجاس لر ننگ دوشمان ایرکانی
 و آنلر مجلس ننگ ضرر لو ایرکاننی بلور سن دیمکدر

﴿ دنیادان تجرد حقنده ﴾

* (کیل ای سالک اوزنکنی بولغه سالدنک * اولوغ همت عصاسن قولغه آلدنک) * یعنی
 ای بولغه کرگوچی اوزنکنی طریقت بولینه سالدنک و همت تیاقتی قولغه آلدنک یعنی
 آداب و طریقت عقایدنی قسقه لقی ایله بلدنک * (اگر قالمای دیسنک کرکان بولنکدین *
 تجرد دولتین بیرمه قولنکدین) * یعنی ای اهل ساوک اولوب کردکی بولنکدین
 قالماین دیسنک یا لانغاچ اولماق لقی دولتین قولنکدین چقار مغیل یعنی آندان مراد دنیا
 امر لرندن کیسلمکنی اختیار قیلوب علایق دنیانی کونکل کا کلتورمه زیرا که خاتونلر
 و اوغلانلر نکا کونکل بیرمک الله تعالی نی استمکنن محروم ایلر لر * (کین کا باقماغودیک
 بولسه بندک * یتار مقصود یغه تیز از لکانک) * یعنی خدای تعالی ننگ فاطمینی تجردنی دیدکی
 سوزینه بر بنده ننگ قارامقی آننگ موجب نهجه اولسه الله تعالی ننگ اول سوزینه قاراب
 همیشه اخلاص ایله اجتهاده اولسه تیز زمانک بو بنده مقصود یغه یتار (بس آنداغ
 اولسه خدای تعالی ننگ بیوردقی امرینه اطاعت ایلاب همیشه طلبنده اولغل کین کاها
 الله معناسنه اما بونده امر معناسنه در کا لفظی مقعول به در * (اگر باقسنک کین بو

طاغ و چولده * مباده قالمغای سن اورته یولک * یعنی سن قاراسنک خدای تعالی ننگ
 فاطلمنی تجدنی دید کی امری طاغلرده و بیانلارده در دیسنک آنکسزدان اورته یولده
 قالوب مطلوب بنکدن محروم اولمغای سن یعنی حاصل کلام اولدر که حق تعالی رضالقی
 تاغله و بیانلر محبتی ایله تابلماس بلکه آنلر ننگ محبتنی کونکلدن چقاریب همیشه طالبان
 اولغل آنلار محبتنه آلد انب طلبدن محروم اولماغیل دیمکدر یعنی بریم و یورطم دیو
 فکر لگوچی اولمه * (مشقت اولمه سونغان بوینده * به آندین بولغانی یر ننگ
 قوینده) * یعنی الله تعالی ننگ امرینه بو یون سونغان بنده ده مشقت بولمه یعنی
 کوب مشقتلر چکب الله تعالی نی استامسه و آننگ امرینه اطاعت ایلامسه اول کمسه ننگ
 اولب یر قوینده اولغانی ایندگودر زیرا که بنده اولغان کمسنه البته الله تعالی نی
 استه سه کرک نه قدر مشقتلر کورسه ده دیمکدر * (عبادت بنا ننگ منظور ی بولسه *
 به اول ایر ننگ ایونده حوری بولسه) * یعنی الله تعالی ننگ قیلغی بر بنده ننگ
 ذوقی و عشقی بولسه یعنی آننگ عبادتینه رغبت ایلمسه اول کمسنه ننگ ایونده حور قزی
 بولسه ده ایودر آنچلا این کورکام قزغه میل و محبت ایلامز همیشه خدای تعالی ننگ
 عشقنده اولب طاعت و عبادت ایلر آنده میلی اولمز اصلا منظوری دید کی مرغوب
 معناسنه در حقیقت معناسندن مجاز معناسینه استعاره آلدی * (ولکن ایتماسه شهوت
 جد البغ * کونکلده بولسه قصد کد خد البغ) * یعنی حقیقه الله تعالی نی استا گوچی بنده
 اول حور قزلارینه شهوت ایله میل ایلمز زیرا که کونکل کا الله تعالی ننگ عشقتی
 توشروب آنکا التفات و اعتبار ایلامز دیمکدر * (دیانت استا گودکنی طلب قیل *
 اگر تابلماسه کجیله حب قیل) * یعنی تجریدن مراد خانون آلماس سزاق دکلدن زیرا که
 پیغمبر علیه السلام خاتونلی ایردی تجریدن مراد کونکل محبتنی قویمکدر یعنی هر
 قچانکه خانون آلمق تلاسنگ دین استار دای صوفیه خاتوننی آغلر آکر آنداغ صوفیه
 خاتون تابلمسه بر بو چماقده ا بسم اولوب تیک تور غیل کجیله پو چماق معناسنه در حب
 دید کی ا بسم اول و خاموش باش معناسنه در هر ایکسی هندی لغتیدر * (اگر زنگی
 بچه در کوزلری کور * او کم مستوره بولسه بل آنی حور) * یعنی اول دین استا گوچی
 خاتون زنگستان ولایتی کشیسی کبی قارا خانون اولوب کوزلری صو قرا اولسه ده

یوزنی نامرملردن اورتمسه تحقیق آنی حورقزی صانعل بچه دید کی باننگ کسر یله
 خاتون معناسنه در ترکی لغتیدر تأمل * (اگر چند یکه بولسه بنک زاده * آنی صاحب
 نسبدین کور زیاده) * یعنی اول مستوره خاتون عبد ملوک و قولد ان توغان بولسه ده آنی
 سید زاده لردن آرتق کور کل زیر اکه نسب برله آرتوقلق بوقدر بلکه تقوالف ایله در
 تأمل * (تیلی ننگ اوزنی شرم حیاسی * یوزی ننگ آقیدر ایر ننگ رضاسی) *
 یعنی ایندگو خاتون اولدر که تلنی اولجاب سوزلاشسه آرتق سوز آغزند ان چقماسه
 ودخی اویاتلی و حیالی بولسه و یوزنی آچق توتب تورسه ایرینی راضی ایلمک اوچون
 اوزنی دید کی لفظ اولچاماک معناسنه در الف ننگ فتحیله او قولور ضمه سی ایله اوقمق
 خطاء فاحشدر * (اوشال خاتون که نامرمل نظر در * اکر شمس قمر در ماچه خردر) *
 یعنی آلدوقی خاتون ننگ مثلاً یات ایرنلر کا قارا غوچی اولسه آنا ایشاکدر اکر چه
 اول آی و قویاش تیک کور کام یوزلک اولسه ده همان بر نابکاردر ماچه خر دید کی آنا
 ایشاک معناسنه بعضی نسخه لارده ماده دال ننگ فتحیله اولهم لغتدر * (اگر چند یکه
 بزرک زاده در اول * یقین بیل دورت آباقلق ماده در اول) * یعنی اول یوزینی یات
 ایرنلردن قاچورمغان خاتون اکر چه پیغمبر زاده بولسه ده شکسن بلکل تورت آباقلی
 قانچق آنا حیواندر یعنی آنچلابین اولسه آننگ سید زاده ایرکانینه اعتبار اولمز آنکا
 قاراب تورلماز تأمل * (اوشال خاتونکه یا شورمس یوزینی * که نامرمل کور ساتور
 اوزینی) * یعنی بر خاتون یوزینی پرده برله اورتمسه یات ایرنلر کا یوزینی
 کور کازسه آنلر ایله سوزلاشسه * (آنی منع ایتمس ایردر بی حمیت * خلاصه ده ایرر
 آنداغ سویت) * یعنی اول یوزنی قاچورمغان خاتون ننگ ایری کونچیلک ایلاماسه
 بلکه یات ایرنلر برلان سویلاشکانیکارضا اولسه خلاصه فتواده کتورمشکه هر ایکسی
 گناهده اورتا قدر دیدی ایری کونچیلک قیلماغان اوچون و خاتون یوزینی قاچورمغان
 اوچون دیب بیوردی * (با غیرت ایر بولور راضی کز اغه * بیمار مس اهلنی طوی
 عزاغه) * یعنی غیرتلی ایر راضی بولور نه قدر مشقتلارده و نارلقلارده توررغه لکن
 آنداغ اولسه ده خاتوننی و جماعتنی تو یغه و بولشفه بیمار مسدر کز اید کی کافی عریله
 ضیق و مشقت معناسنه در هند لغتیدر بعض نسخه ده کز اورنینه قضا یازلغاندر اول

ایر
 ۱۷۳
 ۱۶۵۲

(جزیه شیطان بنی)

هم صحیح در معناسی ظاهر در عزاعین مهمله ایله بر جماعتدر خاتونلاردان جمع اولوب
 قز کیاوینه کیتندکنده سرود و طمق ایتورلار عربی در * (بولور راضی قارا برکا
 تقارغه * قچان راضی بولور ایودین چقارغه) * یعنی غیرتلی و کوچی ایر خاتونشی
 قارایرننگ آستونه تقارغه راضی اولور لکن رضابولماس جماعتنی ایودین چقاریب
 یوروتورکادیمکدر * (غرض ای بنده لار ناظر بولونکلار * یمان بول فرقهغه حاضر
 بولونکلار) * یعنی حاصل کلام ای حاضر اولغوچی وقاراغوچی بندلار یمان بولده
 یورکوچی گروهلارننگ حاللرینی ایشتمکاحاضر بولونکلار الحال یمان بولده یورکوچی
 گروهلرننگ حالنی بیان ایدایم دیمکدر کابلارده کوردکم قدرنجه دیمکدر نته که
 ایدی * (بنی آدمده باردر بر فرقیقه * توتارلار اوزلرین اهل طریقه) * یعنی
 آدم اوغلانلرنده بر تورلوک گروه واردر اوزلرینی طریقت اهلی صانب بزلازل اهل
 جذبهمز دیو یورلار جذبهدیدکی لفظننگ معناسنی بلمزلار و آننگ نجه تورلوک
 ایرکانشی بلمزلار مجرد طریقت اهلندن مز و ذکر جهریه دن مز دیو چاغریب
 دیوانه اولوب یورلر (خصوصا بوننگ کبی خلیقلر کاشعر زمین ده کوبدر بر آز
 دخی باغ و بختاراده وار ایدی محمدالله بوزمانده منقطع اولدی اما ولایت بلغارده بر
 آزانامعلوم اورنلارده واردر خصوصانهر صونده ونهر کرکالیده واردر اما مشهور
 دکلدر اما طرف داغستانده واررض روم واررض عربده اصلا یوقدر اما بومذهب
 باطلنی پیدا قیلغوچی یعرب بن صفوان ایردی اول امرده طریق حقیقه سلوک
 ایلمش ایردی بعدنده شیطان آزدربب اهل جندن اولدی باریب کاشعر زمیننی
 آزدردی زیرا که آنلار نادان ایردیلار آندان اطراف عالمه جرب زحمتی کبی یایلدی
 و اثر ایلدی حتی که کاشعر زمین ده اهلحق ننگ کوبنی اولدردیلار آخری امام
 عصمه الله المروری باغ دن باریب آلارنی پراکنده ایلدی ایمدی آنقالبلورد
 کوندین کونکا زبون اولدیلار بهر وجه اولسه ده آنلار الله تعالی ننگ دوشمانیدر
 ابلیس دن قالا بونلاردر نته که بیوردی * (آلار شرعی ننگ دوشمانیدر * آلارننگ آنی
 یعنی روشانیدر) * یعنی موصوف اولمش گروه لار پیغمبر مز شر بعینننگ دوشمانیدر یعنی
 شر یعنی بونلاردان دوشمان یوقدر بونلارننگ حال لری کافر و ثنیدن آرتقتر اما آنلارننگ
 مذهب لرننگ

بر من فی الله تعالی سوسه اول من کاکورکام خلق برور أحب الله عبداً منحه خلقاً حسناً
بنک ننگ ایمانی ننگ تمامی جمله سندان دور ح (ان من تمام ایمان العبد ان یستثنی
یعنی هر سوز آرتندان انشاء الله تعالی دیب ایتور فی کل حدیثه

او جماعه اول اوند الممش من لاریبک حمد
ایتور لر شادلیق کینک لیک کلسکان دوده
ضرر وتاریق وقتنده حمد ایتور لار)
یحمدون الله علی السراء والضراء)

اکاه اولنکز دالات قیلور من سزنی قوتلور)
ح (الا دلکم علی اشدکم املکم لنفسه
عند الغضب

اخلاص برله حضور قلب برله قرآن اولغان
یورط کورنور کویک اهلنه بر اهلنه یولک زلار
کورنکان کویک کبی نورلی بولوب کورنور)
ح (البیت الذی یقرأ فیہ القرآن یترا یا لاهل
السما کما یترا یا التجوم لاهل الارض)

عمل یازغوی فرشته لار اشته لار اشته کان ذکر
یعنی کونکل برله اولغان ذکر آرتقدور
فرشته ایشکان ذکر دن یتمش اولش

یعنی الله تعالی رزق بیرمک دان منع لانور
خالص مؤمن متقی ومتوکل بنده سنه)
ح ابي الله ان یرزق عبده المؤمن الامن
حیث لا یحسب)

اسلام دینی ننگ محکم توتقاسی یعنی کفر دان
وشیطان دان صاقالی تورغان)
ح (ان اوثق عری الاسلام ان تحب فی الله
وتبغض فی الله)

ربو اننگ کنهای یتمش اوچ نوع دور ابر ننگ
آناسی برله جماع قیلماق کبی دور کناده
ربالار ننگ الوغراقی مسلمان ننگ یوز صوبین
توکمک یعنی قدر فی کیدرمک دور الله تعالی
ربا سبیلی مالنی بوقعه چغارور و صدقه سبیلی
مالنی آرتدور و ظاهرده کوب بولسه ده عاقبتنه
ازغه قالور هر طرفی دان بلا قضالار کیلور)
ح الربوا ثلثه وسبعون بابا ایسرها مثل ان ینکح
الرجل امه وان اربی الربا عرض الرجل
المسلم یحقق الله الربا ویربی الصدقات
الربا وان کثر کان عاقبتنه تصیر الی اقل)

الله تعالی بلالاندرور صناعان کشی لار کبی
برکان نعمتند برکات برور اول نعمتنه
برکت برهس اول نعمتکام قدر دان آرتدور ماس
ح (ان الله ینبئ العبد فیما اعطاه فان رضی
بما قسم له بورک له ووسعاه وان
لم یرض به لم یمبارک له ولم یردعای ما کتب له)

ان الله يبغض الوسخ والشعث

الله تعالی دوشمان تونار کرلانو بپورگان
کسه فی دخی صاچ لاری توزان توفراق
برله چوالتوب یورگوچی فی

ان الله يقول انا ثالث الشریکین ما لم یخن
احدهما صاحبه فاذا خانه خرجت من بینهما

ایکی شریک صانوچی لارننک اوچونچی سی
من بولور من طاش بیرمک برلان
بو شریک لار بر برینه خیانت قیلسه
آرالارند ان چقارمن یعنی طابش بیرمزمن

ان الله يقول یا ابن آدم تفرغ لعبادتی ملاً
صدرک غنا واسد فقرك وان لاتفعل ملاً
یدیک مثقلاً ولم اسد فقرك

ای آدم اوغلی بوشانغل منم عبادتم اوچون
دنیاده حاجت بولمغان شغل لاردان
اکر منم عبادتم اوچون بوشانماسنک
دنیا اشلارنی آلدان یورتسنک

ان الصلوة والصیام والذکر یضاعف
علی النفقۃ فی سبیل الله سبعمائة ضعف

ثوابی آرتق بولور الله یولنده غزاده
انفاق اوزه برینه یعنی کمال اخلاص برله
قیلغان مذکور عمل لار اخلاصنه بناء
یدی یوز آرتوق بولور

اذا استعطرت المرأة فمرت علی القوم
لیجدوا ریحها فهی زانیة

برخاتون خوش بوی استعمال قیلسه خوش
اسنی تابسون لار اوچون زنا کبی دور
ایرلرننک کونکلنی قوزغانوب زناغه
سببچی اولغان اوچون

ان المعونة تأتي من الله علی قدر المونة
وان الصبر یأتی من الله علی قدر المصیبة

شرعا لازم بولغان مشقت لاری مقدارنجه
یعنی مصیبت فی قدر ضرور بولسه الله
تعالی دان صبر شول مقدار کوب بولور

باب الرزق مفتوح من لدن العرش
الی قرار بطن الأرض یرزق
الله کل عبد علی قدر همته ونهته

الله تعالی دان رزق اشکی آپلمش دور
عرش دان یر آستنه چه یعنی انفاق لازم
اولغان اورنغه نفقه سنده همتی قدری
وهم شریعت ده کمال مقدارنجه

ان احب ما یقول العبد اذا استیقظ من
نومه سبحان الذی یحیی الموتی وهو علی

بندهننک اینکان ذکرلارننک الله تعالی قاشنده
سوکلورا کی یوقسنندان اویانغانده یعنی

توب علی
یه منها ما
رون بینه
من الله تعا
کالزنا والمو
ه و شرب
برو الکذب
غیبه
شمیمة آدالم
نغ الخبر
نفع بالتوب
م یجعله فی
یا واما ترک
صلوة والصوم
لر زکوة لایر
ع بالتوبه
بقضاء الفوا
ت ابوالعین

شوند این الله تعالیٰ فی تنزیه قیلور من اولوک (کَلَّ شَيْءٌ قَدِيرٌ)
 لر فی ترگز ر اول الله تعالیٰ نتاک کم منی ترگز دی یوقد ان اول الله تعالیٰ هر نرسه کافا در دور
 هر نرسه ننگ چن راست بولغان حقیقتی ح ان لکل شیء حقیقة وما بلغ عبد حقیقة
 باردور اما اول ایمان ننگ حقیقتنه بنده ایمان حتی یعلم ان ما اصابه لم یکن
 ایرشمس جز ما یقینا بلکاچه هر نرسه کم لیخطئه وما اخطاه لم یکن لیصیبه
 الله تعالیٰ فی نرسه الله تعالیٰ تقدیر ننگ یارلانغان بولسه تقدیر ننگ بو بندیه یارلمش بولسه
 اول نرسه اصلا خطا بولماس کیلور اول نرسه ایرشمس بنده کا
 کناه لارجله سند ان شوندا ای کناه باردور ح ان من الذنوب ذنوبا لا یکفرها الصلوة ولا
 مکر یو غالتور اول کناه فی حلال معیشت فی ح الصیام ولا الحج ولا العمرة وانما یکفرها الهموم
 طلب خصوصنده اجتهادی یو غالتور فی طلب المعیشته
 یعنی مؤمن لارکا لازم دور پیغمبر علیه ح انا اولی بالمؤمنین من انفسهم فمن تولى
 السلامنی اوز لارند ان آرتق کورب آننگ من المؤمنین فترک دینا
 سنتنه تابع بولماق بورچنی تولامک منم فعلى قضاؤه ومن ترک مالا فهو لورثته
 اوستومده دور بیت المال دن حصه سی مقدارنجه بیرلور اوز مالی بولماسه
 اگاه اولنکز او کراتور من شوندا ای کلمه لارنی ح الا اعلمک کلمات لو کان علیک مثل جبل
 یارب حلال لکنی یبار لیک بیرکل منکا اوز نکدین صیبر دینا اداه الله عنک قل اللهم اکنفی بحلالک
 غیرى دان مونکسر قیلغل عن حرامک واغتنی بفضلك عن سواک
 بر من رضا بولسه الله تعالیٰ ننگ حکم لارنه ح من رضى عن الله رضى الله عنه
 الله تعالیٰ رضا بولور و جنت کا کرتور اول من فی
 یعنی الله تعالیٰ فاشنده آخرتده فی نرسه ح من اراد ان یعلم ماله عند الله فلینظر ماله عند
 حاضر لشمش تلاسه اوزنده الله تعالیٰ اوچون حاضر لشمش نظر قیلسون
 فی عملی باردور
 الله تعالیٰ بر بنده کا دعا قیلور غه توفیق ح ما اذن الله لعبد فی الدعاء حتی اذن له فی الاجابة
 بیرماس تاکم قبول لغنی بیرمایچه
 یعنی اول من ادب برله کورکام عمل قلماق ح ما انعم الله علی عبد من نعمة فقال الحمد لله
 برله الحمد لله دیب شکرانه قیلسه یعنی اول الا دی شکرها فان قالها الثانية جدد الله له
 نعمت فی مشهور قیلماق الله تعالیٰ دان ثوابها فان قالها الثالثة غفر الله له ذنوبه من

بولماقنى بىلدىرمك)

شكر النعمة افشاؤها)

بر من حق بىلىك بىرلە بىلسە نمازىنىڭ واجب ح من علم ان الصلوة عليه حق واجب فقد

فرض بولماقنى)

دخل الجنة)

بر من نىك صاچى صقالى بولاسە اكرام قىلسون ح من كان عليه شعر فليكرمه)

آنى طاراماق مايلاماق بىرلە)

بر من نىك بىرەسى بولاسە بىرمككا قايقورطسە ح من كان عليه دين فوم بقضاها لم يزل معه

هميشه الله تعالى دان ياردم بولور اول من كان من الله حارس)

بىندە نىك اسرار شريعتى بىلىك دان دور ح من فقه المرء رفته في معيشته)

معاشنده رفق بىرلە بىغلامق يعنى اورنى بىرلە توتماق)

بر من الله تعالى نىك امتحان اوچون بلاسنە ح من ابتلى فصبرو اعطى فشكر وظلم فقفر)

صبر ايلاسە وظالمكا عفو ايلاسە اوزى ظلم

ايتكان كىمىسە دان چىمىل لك استهسە اول من لار

آخرتىدە (ماندە دور)

يورطىندە بىركات كوب بولماقنى سوسە ح من احب ان يكثر الله خير بيته فليتوضأ

قول يوصون اول من آش حاضر اولسە وهم

آش كوتراسە آخردان)

بر من آدم لار مالىنى آسە معاملە وجهى بىرلە ح من اخذ اموال الناس يريد اداها ادى

اوتىك نىتمىنى جزم بىرلە الله تعالى ياردم

برور اوتىككا بر من بىرەس نىت بىرلە آسە

الله تعالى اول من نىك مالىنى هلاك قىلور

بو ققە چىغار بار مال لارى)

جبرائىل عليه السلام هر كى كانك او شىو دعانى ح ماجائى جبرائىل الآتى بهاتين الدعوتين

كلتوردى حلال طيب بىرلە رزق لاندىر كل اللهم ارزقنى طيباً واستعملنى صالحاً

اينكو عملده استعمال قىلغل منى)

يعنى بر من نىك بورچ اوتىككا نىتى دورست ح ما من عبد كانت له نية في اداء دينه الا كان له

بولدىسە الله تعالى دان ياردم بولور اول من كان من الله عون)

بر من بورچ بىرلە بورچ لانسە نولامك نىت ح من اذ ان ديناً ينوى قضاها ادى الله عنه

ايتكانى حالك دىنادە تولى آلماسە آخرتىك تولا نور يوم القيمة)

بطریق استخام کوزنک آنداغ اولغانچہ کوز لفظی نقطہ سی توشب مو اولب لفظ
 کور اولماقی خوبدر دیمکدر * (سعادتلیک نظر بولسه قدمه * تجاوز ایلاکاج
 بولسه ندمه) * یعنی ایندگودولت آندہ در قچانکه سننک قارامنک بولسه آیاق
 آستونکا قاراغیل کوزنکی نامحرملاکارا قارامغیل آندین تجاوز ایلاب نامحرملاکارا
 قارار بولسنک قیامت کوننده اوکونج سنکادر یا که اولدر یعنی ایندگودولتلی کمسنه
 اولدر قارامغی آیاق یوزینه اوله کنه نامحرملاکارا قاراغاندین صونک اوکونب توبه
 ایلاکوچی اولسه ایندگودولتلیدر * (اگر فان چشمه بولسه چشمه اومه * خطر لیک
 بیرکاتوشکاندین ایرربه) * یعنی بیر کوز قانلی بولسه نامحرملاکارا قارامای تورغان
 بولسه ای اولوغ کمسنه حقیقت کوز اولدر نامحرملاکارا قاراغان سلامت کوزدن اول
 قانلی کوز هزاردرجه آرتقدر یعنی سننک کوزونک سلامت اولوب نامحرملاکارا
 قاراب لذت آلور بولسنک آننک کوز بولغاننده فایده یوقدر آخری سننک آنچلا این
 کوزنک قیامت کوننده عناب کورب قان آلور دیمکدر * (نه خوشدر دیک، ترسنده
 بولسه * وگرنه کاسه سند بن کنه بولسه) * یعنی عجب خوشدر آنچلا این کوز که
 الله تعالی ننگ عنابندن قورقوب نامحرملاکارا قارامیه اگر آنداغ اولسه کوز
 آلمه س حقیق ایندگودر * (خطر دین یوم کوزنک اوغلان خیفه * نچو کسکم یومدی
 قورقب بوحنیفه) * یعنی آنداغ بولسه کوزنکی نامحرملاردن یومغل آنلارغه
 قارامغیل الله تعالی دن قورقب کورمز میسن نچو ککم امام اعظم حضرتلری یومدی کبی
 (ایمشله حضرت ابی یوسف یاش زماننده کورکام یکت ایردی امام اعظم حضرتنه
 سبق آلورغه بارر ایردی امام اعظم ابویوسفنی آرتنه قویب سبق اوگزانور
 ایردی قاراماز ایردی غایت کورکام اولد قیچون ای عزیز قرنداش آنکلا که امام
 اعظم بو آنچلا این تقوی لیک ایله یاش بکتلار کارا قارامدی کوزنی صقلادی بز لارده فائده
 اولدیکه پرهیز لیک ایلمک نته که اشارت قیلب بیوردی * (یورا کم صاف ایرردیب
 اورمغیل لاف * آلاردیک بولمغای سن کلتور انصاف) * سن ایتمک که من
 نامحرملاکارا قاراسمده زیان یوقدر دیب منم کونکلم صافدر دیومنم کونکلمده شهوة
 طریقی یوقدر دیو زیرا که امام اعظم کبی دکل سن نته که امام اعظم حضرتلری یوقدر

میل دید کاری اصلده بر نیمور قالا قدر اوت ایله قزدر ب قصاصی اولان کمنه ننگ
 کوزینه مقابل توتار لر کوز نورنی کینار مک اوچون * (بو دنیا میلی اوتکای بر زمانده *
 قیامت میلی دین توتقای امانده) * یعنی زیرا که بودنیاننگ سر مه قالاتی ننگ عزابی
 بر زمانده اوتار و قیامت قالاتی ننگ عزابندن امان بولماقی یوقدر زیرا که * (قیامت
 کون عجب شد تلی کوندر * کناهار آدم اوغلی سرنگوندر) * یعنی زیرا که قیامت
 کون عجب قاتی کوندر گناه قیلغوچی آدم اوغلی باش توباندر * (قزار کوك فرق
 سراسیغه چون تاس * بولور سر کشته لر پروانه تیک تاس) * یعنی اول قیامت
 کوننده کولور ویرلر اوت کبی قزارلار ودخی آدمیلر ننگ باشلاری قیامت اسلکنده
 بافر تاس کبی قاینار ودخی اول کوننده تکبر لک قیلغوچی گناهی سرکش قیلار
 کوبه لاک کبی اوچار لر تاس لفظی ننگ اولکسی بر صوتدر باقر دن یا صار لر ایکتچسی
 اوچمف معنا سنه در عثمانیه لغتیدر * (تیکار اوتدیک آیاق آستونده توفراغ *
 بولور یون دیک زمین اوستوندا کی تاغ) * یعنی قیامت کوننده آیاقی آستونداقی
 توفراق اوت کبی اسی اولور ودخی بر یوزندا کی تاغلار هواده چون کبی اوچارلار
 قوله تعالی (وتکون الجبال کالعهن المنفوش) الآیه * (بولور کوب خلق اوزی ننگ
 حالیدین سیر * بو عهدین تا که کودکلر بولور پیر) * یعنی اول قیامت کوننده
 خلیقلار بارچه سی اوز حالندان اوزی توق بولورلار آندین مراد اوزلرین
 اوزلری سومزلر ودخی قیامت کون ننگ مشقتلری قایغوسندین نارسیده
 اوغلانلار ننگ ساچلاری آقارر قوله تعالی (یوما یجعل الولدان شیبا) الآیه
 * (یا شورمک بولسه قایسی روسیاهلیک * ایلک سوزلب آیاق بیرکای گواهلیک) *
 یعنی قیامت کوننده آدمیلر قاریوز لیک اولغوچی لار گناهارلارونی یا شرمک تلاسار
 قوللری و آیاقلری گناهارندن خبر بیرورلر زیرا که اول کوننده الله تعالی آغزلرینه
 مهر اورر سوزلاشه آلماسلر بلکه آغزلری اورننه قوللری و آیاقلری کواهلر
 بیرر لر قوله تعالی (الیوم نعتم علی افواهم و تکلمنا یدیهم و تشهد ارجلهم بما کانوا
 یکسبون) الآیه * (تمام اعضالارنک دعوی قیلورلار * خلیق آلدیده رسوا
 قیلورلار) * یعنی اول قیامت کوننده بارچه اعضالارنک دعوی قیلورلر بزلرنه

فی ادخال ایسه اما حشفه سی غیبوت ایلمه سه هم انزال اولم دیسه
 یکسینه غسل واجب اولماز قز اولقان خاتوننه جماع ایلمه سه قز لغنی
 برمه سه انزال اولما دقچه غسل واجب اولماز (ذکر ی وار حصیه سی
 بیان خادم جماع ایلمه فاعله و مقعوله غسل واجب دور اون یاشنده اولان
 اون یاشنده اولان خاتوننه جماع ایلمه سه نونته غسل واجب دور اوغلانغه
 ب اولماز اعتیادا و تخلقا غسل ایله امر اولنور آبدست ایله و نماز ایله
 اولن دیقی کبی ایری بالغ خاتونی نا بالغ اولسه (جواب بونک عکسیدر
 منیه ده و ابن امیر حاجه یازار (برجنی کلسه اری کبی بر خاتوننه
 ایلمه سه و خاتون دخی آندن لذت آلسه انزال اولور سه غسل واجب اولور
 یاز ایسه واجب اولماز مشهور اولان قول بیایچه مطلقدر لکن بوسوز آدمی
 تنده ظاهر اولدیقی حالده دور اما بنی آدمین غیر ی صورتنده
 اولسه علاج حشفه بولنور ایسه غسل واجب اولور دیسه وجهی واردر
 تنده دخی آدمیه عورت صورتنده اولوب ظاهر اولسه اول دخی جنیه جماع
 سه حکمینه بوبیله در تفصیلی ابن امیر الحاجه در * طریقی امیر افندی

❁ فی بیان النجاسة ❁

علوم اولسونکه نجاست ایکی نوع دور ❁ برسی نجاست حکمیه و بری
 تن عینیه دیر لر نجاست حکمیه دورت شیدور برسی حد ثلور یعنی
 دست سز لک دور * ایکنجسی جنابت دور * اوچونجیسی هیض دور
 دورتچیسسی نفاس دور حدث و جنابتک احوالی ایتلدی * اوچونجی
 دور که بیان اولنور ایددی خاتونلرده واقع اولان قان اوچ نورلی دور
 ی هیضدر و برسی نفاس دور و برسی دم استحاضه دور حیض ایله نفاس
 تنده خاتونینه جماع حرام دور روزه نماز هم دورست دکلور لکن
 سه روزه فی قضا ایتک فرض دور نمازی قضا قیلماست استحاضه قانی
 زه روزه فی جماعنی منع ایتمز حیضک حدی توقز یاشندن آلتمش یاشنه
 اولور آندن آرتسه اول قان حیض توکل دور آزی اوچ کون کوی
 ندر اوچ کونندن کیم اولسه یا که اون کونندن کوب بولسه حیض
 ن آنکا استحاضه دیر لر (حکمی بورنی قانا کبی اگر عبادتنی قضایه
 عظیم عذابه لایق اولور بو استحاضه ایسی صاحب عذر که

امرأة تحيض في دبر
 تدعى الصلوة (رأيت
 الخرقه بيضا فاذا يبس
 اصفر حكمه علم البياض
 وكذا لورأيت صفرة او
 حمرة اذا يبست ابيضت
) اجنبت الحيض لا يجب
 عليه الاغتسال ويجب اذا
 طهرت وهذا الاغتسال
 من الجنابة والحيض وقد
 كتبه هذه الاحكام مع فروعها
 في كثر الفتاوى والمجمع ايضا
 (اقل النفاس غير مقدر
 بشئ من ابي حنيفة وعنه
 مقدر بجمس وعشرين
 يوما وعن ابي يوسف
 مقدر باحدى وعشرين
 يوما) شرب الخمر ونام وسال
 على وسادته ان كان لا يرى
 عين الخمر ولا اثره فهو
 طاهر على رأى الشبخين
 بزازه * صلى وفي كفه
 حية فلما فرغ رأها ميتة ان
 غلب على ظنه انها ماتت
 في الصلوة اعاد وان غلب
 على ظنه انها ماتت بعد
 الفراغ لا وكذلك اذا ظهرت
 البلة من رأس الذكر ان
 علم انه بعد الفراغ لا يعيد
 والا اعاد بزازه (وكذا اذا
 اصابت النجاسة على وجه
 الثوب ولم يتغل الى جانب
 آخر بلة وصلی قائما على
 ذلك التحسن يجوز

احرق السرقين حتى صار
 رمادا وصار الخنزير ما
 طهر عند محمد وعليه الفتوى
 حتى صبح اكل ذلك المباح
 وجازت الصلوة على ذلك
 الرماد اصاب الثوب من
 انتقال الكلب ان دخل الماء
 وابتل فاصابه منه فهو نجس
 وان من مطر لالان في الاول
 اصاب في جلده وهو نجس
 وفي الثاني لا وفيه دليل على
 انه نجس العين وذكر في
 البيوع والذبائح ان لحمه
 يطهر بالذكاة ويجوز بيعه
 قال في التجنيس وهو
 الصحيح وفي الجامع الصغير
 جلد يطهر بالذباغ عندنا
 وعن الثاني ان جلد الخنزير
 كذلك بزازه
 ان تقطع اليدين والرجلين
 اذا كان بوجهه جراحة يصلى
 بغير طهارة ولا تيمم وهو
 الصحيح فتاوى نقشبندی
 وكذا في شرح التنوير
 في الجامع الصغير حتى ان
 مقطوع اليدين والرجلين
 اذا كان بوجهه جراحة يصلى
 بغير طهارة ولا تيمم وهو
 الاصح فتاوى اختيارات
 ومقطوع اليدين والرجلين
 من المرققين والكعبين
 ومجروح الوجه يجوز منه
 الصلوة بغير وضوء وبغير
 تيمم شرح منق (ومقطوع
 يدين يصلى
 تا ولا تيمم
 ب المقتين

کره دور * صاحب عنزك شرطی بر نماز وقتند یعنی اولندن آخرندن
 آقسه اول کسه صاحب عنز اولور * مسئله کبه خاتون قان کورن
 استخاضه دور بر حیض کورد کدن سنکره اون بش کونکجه حیض دخی
 اولماز آندن سنکره کورسه حیض اولور زیرا که طهرنک کیم وقت
 اون بش کوندور آندن سنکره کورسه حیض دور اون کوندن آرن
 قان کورن خاتوننک عادت معروفه سی وار ایسه اول عادت دن آرن
 استخاضه دور اول کونلارده نمازنی اوتار (اما عادت معروفه سنندن
 اون کون تمامنده کیسلسه اونی دخی حیض اولور نفاسنک اقلته چک یوقه
 کوبی قرق کوندور ایمدی بر خاتون قان کورب اوج کوندان کورن
 کیسلسه حیض که حسابلاب نمازنی اوتامسه قضا ایله غسل لازم اولور
 (اما اوج کون آرتوقده یا اوج کون تمامنده کیسلسه غسل لازم اولور
 (اما اون کون تمام اولدقده کیسلسه ویا کیسلمه غسل ایروب نمازنی
 قیله نفاسده قرق کون اویچق غسل ایله نمازنی قیله قان کورن
 (اما نفاس قانی هر قاچان کیسلسه غسل ایروب نمازنی قیله * مسئله هر
 ونفاس کونلارنده هر نه دور لو قان کلورسه صافی قان حکمنده دور صافی
 اولسون کورک بولغانچق اولسون * مسئله بر خاتون حیض نک اون کورن
 اچنده ویا نفاسنک قرق کونی اچنده بر ایکی کون قانی کیسلسه کیسل
 ظن ایروب غسل ایروب روزه توتسه بعده مدت اچنده قان کلسه روزه
 قضا ایتمک کورک دور تکرار غسل لازم دور * مسئله اوج کوندن صون
 عادت دن اول حیض کیسلسه خاتون غسل ایروب نمازنی قیله لکن ایری
 مجامعت ایتمیه عادت کونی کیچما ییچه نفاس دخی بویله اما عادت نک کیسل
 اون کونده یا دخی کیمده کیسلسه جمله سی حیض دور اکر اون کورن
 تمام اولدقده کیسلمیوب آقسه عادتندن زیاده سی حیض اولماز
 کون لارنک نمازن قضا قیلور نفاسنک قرقی دخی حیض نک اونی قیله
 غسلنی واجب ایته تورغان شی لار یوقاریده ذکر ایلدی تيمم دور
 یوقاریده اجمالا ذکر ایلدی *

تيممى تفصيلا ذکر

تيمم توقز يبرده جائز دور * برسی طهارة که یا غسلکه یعنی فرض لا

من ایلان ثابت قوله تعالى فلم تجدوا ماء فتيمموا صعيدا طيبا الخ

